



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
2 December 2015

Семидесятая сессия
Пункт 38 повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 24 ноября 2015 года

[без передачи в главные комитеты (A/70/L.10 и Add.1)]

70/12. Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 181 (II) от 29 ноября 1947 года, 194 (III) от 11 декабря 1948 года, 3236 (XXIX) от 22 ноября 1974 года, 3375 (XXX) и 3376 (XXX) от 10 ноября 1975 года, 31/20 от 24 ноября 1976 года и все свои последующие соответствующие резолюции, в том числе резолюции, принятые Генеральной Ассамблеей на ее чрезвычайных специальных сессиях, и свою резолюцию 69/20 от 25 ноября 2014 года,

ссылаясь также на свою резолюцию 58/292 от 6 мая 2004 года,

рассмотрев доклад Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа¹,

напоминая о взаимном признании правительства Государства Израиль и Организации освобождения Палестины как представителя палестинского народа, а также о существующих соглашениях между обеими сторонами и о необходимости полного соблюдения этих соглашений,

подтверждая свою поддержку всеобъемлющего, справедливого, прочного и мирного урегулирования израильско-палестинского конфликта на основе соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, правил Мадридской конференции, включая принцип «земля в обмен на мир», Арабской мирной инициативы, принятой Советом Лиги арабских государств на его четырнадцатой сессии², и подготовленной «четверкой» «дорожной карты» продвижения к постоянному урегулированию палестино-израильского конфликта в соответствии с принципом сосуществования двух государств,

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 35 (A/70/35).*

² A/56/1026-S/2002/932, приложение II, резолюция 14/221.



поддержанной Советом Безопасности в его резолюции 1515 (2003) от 19 ноября 2003 года³,

ссылаясь на вынесенное Международным Судом 9 июля 2004 года консультативное заключение относительно правовых последствий строительства стены на оккупированной палестинской территории⁴ и ссылаясь также на свои резолюции ES-10/15 от 20 июля 2004 года и ES-10/17 от 15 декабря 2006 года,

принимая к сведению заявление Палестины о приеме в члены Организации Объединенных Наций, представленное 23 сентября 2011 года⁵,

ссылаясь на свою резолюцию 67/19 от 29 ноября 2012 года, согласно которой, в частности, Палестине был предоставлен статус государства-наблюдателя в Организации Объединенных Наций, не являющегося ее членом, и принимая к сведению доклад Генерального секретаря об осуществлении этой резолюции⁶,

принимая к сведению тот факт, что Палестина присоединилась к нескольким договорам в области прав человека и основным конвенциям по гуманитарному праву, а также к другим международным договорам,

вновь подтверждая, что Организация Объединенных Наций несет постоянную ответственность в отношении вопроса о Палестине до его решения во всех его аспектах удовлетворительным образом в соответствии с международным правом,

1. *выражает свою признательность* Комитету по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа за его усилия по выполнению задач, возложенных на него Генеральной Ассамблеей, и принимает к сведению его годовой доклад¹, включая выводы и ценные рекомендации, содержащиеся в главе VII этого доклада;

2. *просит* Комитет продолжать прилагать все усилия для содействия осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, включая его право на самоопределение, поддерживать процесс, который позволит незамедлительно положить конец израильской оккупации, начавшейся в 1967 году, и достижению решения в соответствии с принципом сосуществования двух государств в пределах границ, существовавших до 1967 года, и справедливого урегулирования всех вопросов, касающихся окончательного статуса, и содействовать мобилизации международной поддержки и помощи для палестинского народа и в этой связи уполномочивает Комитет вносить такие изменения в его утвержденную программу работы, которые он может счесть уместными и необходимыми в свете происходящих событий, и представлять доклады по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии и в дальнейшем;

3. *просит также* Комитет продолжать следить за положением в связи с вопросом о Палестине и в соответствующих случаях представлять доклады и

³ S/2003/529, приложение.

⁴ См. A/ES-10/273 и Согг.1.

⁵ A/66/371-S/2011/592, приложение I.

⁶ A/67/738.

предложения Генеральной Ассамблее, Совету Безопасности или Генеральному секретарю;

4. *просит далее* Комитет продолжать сотрудничать с палестинскими и другими организациями гражданского общества и оказывать им помощь, а также продолжать привлекать новые организации гражданского общества и парламентариев к своей работе в целях обеспечения международной солидарности с палестинским народом и его поддержки, особенно в этот критический период политической нестабильности, обострения гуманитарной ситуации и финансового кризиса, с общей целью содействовать осуществлению палестинским народом его неотъемлемых прав и справедливому, прочному и мирному урегулированию вопроса о Палестине, лежащего в основе арабо-израильского конфликта, на основе соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, правил Мадридской конференции, включая принцип «земля в обмен на мир», Арабской мирной инициативы² и подготовленной «четверкой» «дорожной карты»³;

5. *высоко оценивает* усилия и деятельность Комитета по выполнению своего мандата, в том числе в рамках осуществления совместных инициатив с правительствами, соответствующими организациями системы Организации Объединенных Наций, межправительственными организациями и организациями гражданского общества;

6. *высоко оценивает также* деятельность Рабочей группы Комитета по координации усилий международных и региональных организаций гражданского общества в связи с вопросом о Палестине;

7. *просит* Согласительную комиссию Организации Объединенных Наций для Палестины, учрежденную в соответствии с резолюцией 194 (II) Генеральной Ассамблеи, и другие органы Организации Объединенных Наций, имеющие отношение к вопросу о Палестине, и впредь всемерно сотрудничать с Комитетом и продолжать предоставлять ему, по его просьбе, соответствующую информацию и документацию, которой они располагают;

8. *предлагает* всем правительствам и организациям оказывать содействие Комитету в выполнении его задач, напоминая при этом, что она неоднократно призвала все государства и специализированные учреждения и организации системы Организации Объединенных Наций продолжать оказывать поддержку и помощь палестинскому народу в целях скорейшего осуществления его права на самоопределение, включая право на независимость его Государства Палестина;

9. *с признательностью отмечает* усилия Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию по подготовке, во исполнение резолюции 69/20, доклада для Генеральной Ассамблеи об экономических последствиях израильской оккупации для палестинского народа и, обращая внимание на тревожные выводы, изложенные в последнем докладе Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию о помощи палестинскому народу и состоянии экономики оккупированной палестинской территории⁷, призывает выделить необходимые ресурсы, чтобы ускорить завершение доклада;

⁷ TD/B/62/3.

10. *просит* Генерального секретаря распространить доклад Комитета среди всех компетентных органов Организации Объединенных Наций и настоятельно призывает их предпринимать необходимые действия в надлежащем порядке;

11. *просит также* Генерального секретаря продолжать создавать Комитету все необходимые условия для выполнения его задач.

*64-е пленарное заседание,
24 ноября 2015 года*
